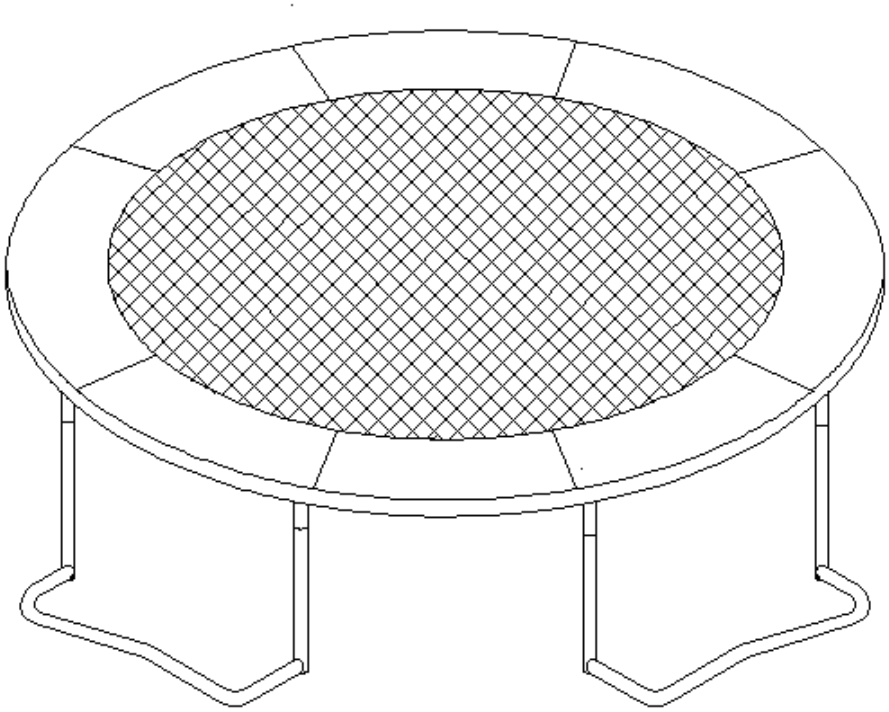
TRAMPOLIN Jumper 305/366/430

Montage, Aufbau, Pflege, Wartung und Betriebsanleitung

GEBRAUCHSANWEISUNG



WARNUNG

VOR DEM ZUSAMMENBAU UND DER BENUTZUNG DIESES TRAMPOLINS MÜSSEN SIE DIE ANLEITUNGEN IN DIESER GEBRAUCHSANWEISUNG SORGFÄLTIG LESEN UND BEFOLGEN. BEWAHREN SIE DIESE GEBRAUCHSANLEITUNG ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUF BZW. GEBEN SIE DIESE ANLEITUNG WEITER WENN SIE DIESES TRAMPOLIN VERKAUFEN SOLLTEN.

DIESES TRAMPOLIN DARF NUR ZUSAMMEN MIT DEM DAZUGEHÖRIGEN NETZ BENUTZT WERDEN.

EINFÜHRUNG

Bevor Sie dieses Trampolin benutzen, stellen Sie sicher, dass Sie alle Informationen in dieser Gebrauchsanweisung sorgfältig gelesen haben und befolgen.

Wie bei jeder anderen Freizeitaktivität auch, können sich die Teilnehmer verletzen. Zur Vermeidung von Verletzungen, stellen Sie bitte sicher, dass Sie die entsprechenden Sicherheitsvorschriften und Tipps einhalten.

Der falsche Gebrauch oder Missbrauch von diesem Trampolin ist gefährlich und kann zu ernsthaften Verletzungen führen!

- ✧ Trampoline sind zurückspringende Geräte und befördern den Benutzer in ungewohnte Höhen und verschiedene Körperhaltungen.
- ✧ Überprüfen Sie das Trampolin vor jeder Benutzung auf eine Abnutzung der Matte und auf lockere oder fehlende Teile.
- ✧ In dieser Gebrauchsanweisung werden Hinweise zum richtigen Zusammenbau, zur Pflege und Wartung, zur Sicherheit, Warnungen und zu den richtigen Techniken zum Springen gegeben. Alle Benutzer und Aufsichtspersonen müssen sich mit diesen Anleitungen vertraut machen. Jeder, der sich für die Benutzung dieses Trampolins entscheidet, muss sich seiner eigenen Grenzen bezüglich der unterschiedlichen Sprünge mit diesem Trampolin bewusst sein.

WARNUNG

NIE MEHR ALS EINE PERSON GLEICHZEITIG AUF DEM TRAMPOLIN!
MEHRERE SPRINGER ERHÖHEN DIE VERLETZUNGSGEFAHR WIE Z.B. DER BRUCH DES GENICKS, BEINES ODER RÜCKENS.

WENN SIE AUF DEM KOPF ODER NACKEN LANDEN, KANN DIES ZU EINER LÄHMUNG ODER ZUM TOD FÜHREN!
MACHEN SIE KEINE SALTOS, DA DIES DAS RISIKO, AUF DEM KOPF ODER NACKEN ZU LANDEN, VERGRÖSSERT!

KONSULTIEREN SIE IHREN ARZT VOR JEDER ART KÖRPERLICHEN TRAININGS

- ➢ Ein ausreichender Freiraum in der Höhe ist erforderlich. Es wird ein Freiraum von mindestens 7,3 m ab Fußboden empfohlen. Achten Sie darauf, dass keine Kabel, Äste oder andere Gefahrenquellen in den Freiraum hineinragen.
- ➢ Seitlicher Freiraum ist notwendig. Stellen Sie das Trampolin nicht in die Nähe von Wänden, Bauwerken, Zäunen und anderen Spieleinrichtungen. Achten Sie auf allen Seiten des Trampolins auf einen ausreichenden Freiraum.
- ➢ Stellen Sie das Trampolin vor der Benutzung auf eine ebene Fläche. An schattigen Plätzen oder in Innenräumen kann eine Beleuchtung erforderlich sein.
- ➢ Sichern Sie das Trampolin gegen unbefugte und unbeaufsichtigte Benutzung.
- ➢ Entfernen Sie jegliche Hindernisse unterhalb des Trampolins.
- ➢ Der Eigentümer und die Aufsichtspersonen des Trampolins sind dafür verantwortlich, dass alle Benutzer die in dieser Anleitung angegebenen Methoden kennen.
- ➢ Versuchen Sie oder erlauben Sie keine Saltos. Wenn Sie auf dem Kopf oder Nacken landen, kann dies zu ernsthaften Verletzungen, Lähmung oder zum Tod führen, selbst wenn Sie in der Mitte der Trampolinfläche landen.
- ➢ Lassen Sie nicht mehr als eine Person auf dem Trampolin zu. Die gleichzeitige Benutzung durch mehr als eine Person kann zu ernsthaften Verletzungen führen.
- ➢ Das Trampolin nur mit einer erfahrenen, kenntnisreichen Aufsicht benutzen.
- ➢ Kontaktieren Sie den Hersteller für zusätzliche Informationen über das Trampolingerät.

⚠ WARNUNG

- Trampoline höher als 51 cm sind für die Benutzung durch Kinder unter 6 Jahren nicht geeignet.
- Überprüfen Sie das Trampolin vor jeder Benutzung. Stellen Sie sicher, dass die Rahmenpolsterung richtig und sicher sitzt. Ersetzen Sie jegliches abgenutzte, defekte oder fehlende Teil.
- Steigen Sie auf das Trampolin bzw. davon herunter. Es ist eine gefährliche Übung, vom Trampolin auf den Boden oder vom Boden auf das Trampolin zu springen. Verwenden Sie das Trampolin nicht als Sprungbrett auf andere Gegenstände. Nicht nach einer Mahlzeit benutzen.
- Stoppen Sie das Springen, indem Sie die Knie beugen, sobald die Füße die Trampolinfläche berühren. Lernen Sie diese Übung zu allererst, bevor Sie andere Übungen versuchen.
- Lernen Sie sorgfältig grundlegende Sprünge und Körperbewegungen, bevor Sie fortgeschrittenere Übungen versuchen. Eine große Anzahl von Trampolinübungen kann durch die Kombination und unterschiedliche Abfolge von grundlegenden Sprüngen und Körperbewegungen durchgeführt werden.
- Springen Sie nicht zu hoch. Bleiben Sie niedrig, bis Sie das Springen und wiederholte Landen in der Mitte des Trampolins beherrschen. Selbstkontrolle ist wichtiger als Höhe.
- Richten Sie die Augen auf die Umfassung des Trampolins und halten Sie den Kopf dabei aufrecht. Dies hilft der Kontrolle beim Springen.
- Springen Sie nicht, wenn Sie müde sind. Halten Sie die Übungszeiten kurz.
- Sichern Sie das Trampolin richtig, wenn es nicht in Gebrauch ist. Sichern Sie es gegen unbefugte Benutzung. Wenn eine Leiter verwendet wird, sollte sie die Aufsichtsperson vom Trampolin entfernen, wenn sie das Gebiet verlässt, um den unbefugten Zugang von Kindern unter 6 Jahren zu verhindern.
- Trampoline sind für Kinder unter sechs Jahren nicht geeignet.
- Halten Sie Gegenstände entfernt, die den Übenden stören könnten. Halten Sie den Raum um das Trampolin herum frei.
- Benutzen Sie das Trampolin nicht, wenn Sie Alkohol getrunken oder Medikamente eingenommen haben.
- Für Informationen zum Trainieren von Übungen kontaktieren Sie bitte einen geprüften Trampolinlehrer.
- Springen Sie nur, wenn die Trampolinoberfläche trocken ist. Wind oder ein Luftstrom sollten gleichmäßig und langsam sein. Das Trampolin darf bei böigem oder starkem Wind nicht benutzt werden.
- Lesen Sie vor der Benutzung des Trampolins alle Anleitungen, Warnungen und Hinweise zur Pflege, Wartung und Benutzung dieses Trampolins, die hier für die sichere und angenehme Benutzung dieses Gerätes beigefügt sind.

PLATZIERUNG DES TRAMPOLINS

Es ist ein Freiraum von mindestens 7,3 m Höhe erforderlich. Bezüglich des seitlichen Freiraums stellen Sie bitte sicher, dass keine gefährlichen Gegenstände wie Äste, andere Freizeitgeräte (z.B. Schaukel, Swimmingpool), Stromkabel, Wände, Zäune etc. in der Nähe des Trampolins sind. Machen Sie sich zur sicheren Benutzung des Trampolins bei der Auswahl des Aufstellplatzes folgendes bewusst:

- Stellen Sie sicher, dass es auf einer ebenen Fläche aufgestellt ist
- Der Bereich gut beleuchtet ist
- Keine Hindernisse unter dem Trampolin sind
- Das Trampolin muss gegen eine unbefugte Benutzung gesichert sein, wenn es nicht benutzt wird.
- Die Oberfläche des Sprungtuchs trocken sein muss. Nicht auf einem nassen Sprungtuch springen.
- Wind oder ein Luftstrom müssen gleichmäßig und langsam sein. Das Trampolin darf bei böigem oder starkem Wind nicht benutzt werden.

Die für die Benutzung des Trampolins verantwortliche Person muss die Benutzer auf die in dieser Gebrauchsanweisung angegebenen Methoden aufmerksam machen. Die verantwortliche Person muss ein Erwachsener sein. Diese Person muss immer anwesend sein, wenn das Trampolin benutzt wird.

⚠ WARNUNG

Stellen Sie das Trampolin nicht auf einen Betonboden, einen Steinboden (z.B. Fels) oder eine rutschige Fläche.
Nicht in Innenräumen verwenden.

Wenn Sie diesen Anleitungen nicht folgen, erhöhen Sie dadurch die Gefahr, dass sich jemand verletzt.

Dieses Trampolin wurde mit Qualitätsmaterialien und handwerklichem Können entworfen und hergestellt. Wenn es richtig gepflegt und gewartet wird, dient es allen Springern jahrelang zum Üben, Spaß und Vergnügen sowie ein geringeres Verletzungsrisiko. Bitte folgen Sie den folgenden Anleitungen:
Dieses Trampolin ist dafür geeignet, einer bestimmten Menge an Gewicht und Benutzung zu widerstehen. Stellen Sie bitte sicher, dass immer nur eine Person gleichzeitig das Trampolin benutzt. Springer sollten während der Benutzung des Trampolins entweder Socken oder Gymnastikschuhe tragen oder barfuss sein.
Seien Sie sich bewusst, dass während der Benutzung des Trampolins KEINE Straßen- oder Tennisschuhe getragen werden sollten. Zur Vermeidung von Schnitten und anderen Schäden an der Trampolinmatte dürfen keine Haustiere auf die Matte. Springer dürfen während der Benutzung des Trampolins auch keine scharfen Gegenstände bei sich haben.
Es dürfen niemals irgendwelche scharfen oder spitzen Gegenständen in der Nähe der Trampolinmatte sein.

Überprüfen Sie das Trampolin vor jeder Benutzung auf eine Abnutzung der Matte und lockere oder fehlende Teile. Unter bestimmten Umständen kann sich das Risiko einer Verletzung erhöhen, insbesondere bei:

- Einstiche, Ausfransungen, Risse oder Löcher in der Trampolinfläche oder der Rahmenpolsterung.
- Eine durchhängende Trampolinmatte
- Eine lockere Naht oder irgendein Verschleiß der Matte
- Verbogene oder gebrochene Rahmenteile (Beine und/oder Holme)
- Zerbrochene, fehlende oder beschädigte Federn
- Beschädigte, fehlende oder ungenügend befestigte Rahmenpolster
- Vorsprünge jeglicher Art (insbesondere scharfkantige) an Rahmen, Federn oder Matte

FALLS SIE IRGENDEINE DER VORSTEHENDEN BEDINGUNGEN ODER ETWAS ANDERES, DAS IHRER MEINUNG NACH ZU IRGENDEINEM SCHADEN AN EINEM BENUTZER FÜHREN KÖNNTE, ANTREFFEN, MUSS DAS TRAMPOLIN AUSEINANDERGEBAUT ODER AUSSER DIENST GESTELLT WERDEN, BIS DAS/DIE PROBLEM(E) GELÖST IST/SIND.

WIND

Im Fall von starkem Wind kann das Trampolin weggeblasen werden. Wenn Sie starken Wind erwarten, muss das Trampolin unter einen überdachten Bereich gestellt oder auseinandergebaut werden. Eine andere Möglichkeit ist, den runden, äußeren Teil (oberer Rahmen) des Trampolins mithilfe von Seilen und Pflöcken am Boden zu befestigen. Stellen Sie anschließend sicher, dass die Verbindung nach unten zur Mitte eines Rahmenteiles reicht. Für eine sichere Befestigung müssen mindestens drei (3) Verbindungen nach unten gemacht werden. Sichern Sie nicht nur die Füße des Trampolins am Boden, da diese aus den Rahmenhalterungen gezogen werden können.

TRAMPOLINE HÖHER ALS 51 CM SIND FÜR DIE BENUTZUNG DURCH KINDER UNTER 6 JAHREN NICHT GEEIGNET.

NICHT IN INNENRÄUMEN VERWENDEN.

INFORMATIONEN ZUR BENUTZUNG DES TRAMPOLINS

- Zum Abbremsen eines Sprunges müssen Sie lediglich die Knie schnell beugen, bevor diese mit der Trampolinmatte in Berührung kommen. Diese Technik sollte geübt werden, während Sie die einzelnen Grundsprünge lernen. Die Bremstechnik sollte immer angewandt werden, wenn Sie das Gleichgewicht oder die Kontrolle über Ihren Sprung verlieren.
- Gewöhnen Sie sich zuerst an das Gefühl und das Springen auf dem Trampolin. Konzentrieren Sie sich auf die grundlegenden Körperpositionen und üben Sie jeden Sprung (die Grundsprünge), bis Sie ihn einfach und kontrolliert ausführen können.
- Lernen Sie zuerst den einfachsten Sprung und beherrschen Sie diesen, bevor Sie zu einem schwierigeren und fortgeschritteneren Sprung gehen. Ein kontrollierter Sprung ist ein Sprung, bei dem Ihr Start- und Landepunkt auf der Matte identisch ist. Wenn Sie zum nächsten Sprung gehen, ohne den Ersten zu meistern, erhöhen Sie das Risiko, sich zu verletzen.
- Springen Sie nicht zu lange auf dem Trampolin, da Erschöpfung das Risiko, sich zu verletzen, erhöht. Springen Sie nur eine kurze Zeit und erlauben Sie dann anderen, am Spaß teilzuhaben! Erlauben Sie niemals, mehr als eine Person auf dem Trampolin zu springen.
- Die Springer sollten ein T-Shirt, kurze Hosen oder einen Pulli tragen sowie vorschriftsgemäße Gymnastikschuhe, schwere Socken oder barfuss. Wenn Sie ein Anfänger sind, können Sie zum Schutz gegen Kratzer und Schürfwunden ein langärmeliges T-Shirt und lange Hosen tragen, bis Sie die richtigen Landestellungen und – formen beherrschen. Tragen Sie auf dem Trampolin keine Schuhe mit harten Sohlen, wie z.B. Tennisschuhe, da diese das Material der Matte übermäßig abnutzen.
- Steigen Sie immer ordnungsgemäß auf das und von dem Trampolin, um eine Verletzung zu vermeiden. Setzen Sie zum richtigen Aufsteigen Ihre Hand auf den Rahmen und steigen oder rollen Sie auf den Rahmen, über die Federn auf die Trampolinmatte. Denken Sie immer daran, Ihre Hände beim Auf- und Absteigen auf den Rahmen zu setzen. Ergreifen oder steigen Sie nicht direkt auf das Rahmenpolster. Zum richtigen Absteigen bewegen Sie sich zur Seite des Trampolins, setzen Ihre Hand zur Unterstützung auf den Rahmen und steigen Sie von der Matte auf den Boden. Kleinere Kinder sollten beim Auf- und Absteigen vom Trampolin unterstützt werden.
- Springen Sie nicht waghalsig auf dem Trampolin herum, da dies das Verletzungsrisiko erhöht. Der Schlüssel für Sicherheit und Spaß auf dem Trampolin sind die Kontrolle und Meisterung der verschiedenen Sprünge. Versuchen Sie niemals, einen anderen Springer in der Höhe zu übertreffen! Benutzen Sie das Trampolin niemals alleine ohne Überwachung.

EINTEILUNG VON UNFÄLLEN

- *Auf- und Absteigen:* Seien Sie beim Auf- und Absteigen vom Trampolin sehr vorsichtig. Steigen Sie NICHT auf das Trampolin, indem Sie das Rahmenpolster ergreifen, auf die Federn treten oder von irgendeinem Gegenstand (z.B. einer Terrasse, einem Dach oder einer Leiter) auf die Matte des Trampolins springen. Dies erhöht Ihre Verletzungsgefahr! Steigen Sie NICHT vom Trampolin, indem Sie auf den Boden herunter springen, unabhängig vom Aufbau des Bodens. Wenn kleine Kinder auf dem Trampolin spielen, benötigen diese eventuell Hilfe beim Auf- und Absteigen.
- *Einnahme von Alkohol oder Medikamenten:* Nehmen Sie KEINEN Alkohol oder Medikamente ein, wenn Sie dieses Trampolin benutzen! Dies erhöht Ihre Verletzungsgefahr, da diese fremden Substanzen Ihr Urteilsvermögen, Ihre Reaktionszeit und Ihr gesamte Körperbeherrschung beeinträchtigen.
- *Immer nur ein Springer*: Wenn mehrere Springer auf dem Trampolin sind (mehr als ein Springer gleichzeitig auf dem Trampolin), erhöht dies Ihr Verletzungsrisiko. Verletzungen können auftreten, wenn Sie vom Trampolin fliegen, die Kontrolle verlieren, mit einem anderen Springer zusammenstoßen oder auf den Federn landen. Im Allgemeinen wird die leichteste Person auf dem Trampolin verletzt.
- *Den Rahmen oder die Federn berühren:* Bleiben Sie beim Springen auf dem Trampolin in der MITTE der Matte. Dies verringert die Verletzungsgefahr durch landen auf dem Rahmen oder den Federn. Die Rahmenpolster

müssen den Trampolinrahmen immer abdecken. Springen oder steigen Sie NICHT direkt auf ein Rahmenpolster, da es nicht dazu geeignet ist, das Gewicht einer Person zu tragen.

Verlust der Kontrolle: Versuchen Sie KEINE schwierige oder irgendeine Übung, bevor Sie nicht die Vorhergehende gemeistert haben oder wenn Sie gerade anfangen zu lernen, wie man auf einem Trampolin springt. Ansonsten erhöhen Sie Ihr Verletzungsrisiko beim Landen auf dem Rahmen, auf den Federn oder sogar ganz außerhalb des Trampolins. Ein kontrollierter Sprung ist ein Sprung, bei dem Sie an der gleichen Stelle landen, von der Sie abgesprungen sind. Wenn Sie beim Springen auf dem Trampolin die Kontrolle verlieren, beugen Sie Ihre Knie schnell, wenn Sie landen. Dies ermöglicht Ihnen, die Kontrolle wieder zu erlangen und den Sprung zu stoppen.

Saltos: Machen Sie KEINERLEI Saltos (vorwärts oder rückwärts) auf diesem Trampolin. Wenn Sie bei einem Saltoversuch einen Fehler machen, können Sie auf Ihrem Kopf oder Nacken landen. Dies kann zum Bruch des Nackens oder Rückens führen, was zum Tod oder zu einer Lähmung führen könnte.

- *Fremde Gegenstände:* Verwenden Sie das Trampolin NICHT, wenn Tiere, andere Personen oder irgendwelche Gegenstände unter dem Trampolin sind. Dies erhöht sonst die Verletzungsgefahr. Halten Sie KEINE Gegenstände in Ihrer Hand und legen Sie NICHTS auf das Trampolin, während irgendjemand darauf springt. Achten Sie darauf, was über Ihrem Kopf ist, wenn Sie auf dem Trampolin springen. Äste, Kabel und andere Gegenstände oberhalb des Trampolins erhöhen Ihr Verletzungsrisiko.
- *Schlechte Wartung des Trampolins:* Ein Trampolin in schlechtem Zustand erhöht Ihr Verletzungsrisiko. Bitte überprüfen Sie das Trampolin vor jeder Benutzung auf verbogene Stahlrohre, eine abgenutzte Matte, lockere oder gebrochene Federn und die allgemeine Stabilität des Trampolins.
- *Wetter:* Achten Sie bei der Benutzung des Trampolins bitte auf das Wetter. Wenn die Matte des Trampolins nass ist, kann der Springer ausrutschen und sich verletzen. Wenn es zu windig ist, kann der Springer die Kontrolle verlieren.

TIPPS ZUR VERRINGERUNG DES UNFALLRISIKOS

- Die Rolle des Springers bei der Verhütung von Unfällen

Das Entscheidende ist, während des Springens die Kontrolle zu behalten. Gehen Sie NICHT zu komplizierteren, schwierigeren Übungen, bevor Sie nicht die grundlegenden, elementaren Sprünge beherrschen.

Erziehung ist ebenfalls sehr wichtig für die Sicherheit. Lesen, verstehen und üben Sie alle Sicherheitsvorkehrungen und Warnungen vor der Benutzung des Trampolins. Ein kontrollierter Sprung ist ein Sprung, bei dem Sie an der gleichen Stelle landen, von der Sie abgesprungen sind. Für weitere Sicherheitstipps und Anleitungen kontaktieren Sie bitte einen geprüften Trampolinlehrer.

- Die Rolle der Aufsichtsperson bei der Verhütung von Unfällen

Aufsichtspersonen müssen alle Sicherheitsregeln und Richtlinien verstehen und durchsetzen. Die Aufsichtsperson ist dafür verantwortlich, allen Springern auf dem Trampolin sachkundige Ratschläge und Anleitungen zu geben. Wenn keine oder nur eine unzureichende Aufsicht verfügbar ist, sollte das Trampolin an einem sicheren Platz aufbewahrt, zur Verhinderung einer unbefugten Benutzung auseinandergebaut oder mit einer schweren Plane, die mit einer Kette oder einem Schloss gesichert werden und abgedeckt werden. Die Aufsichtsperson ist auch dafür verantwortlich, dass die Sicherheitsplakette am Trampolin angebracht ist und dass die Springer über diese Warnungen und Anleitungen informiert sind.

TRAMPOLIN-SICHERHEITSHINWEISE

SPRINGER:

- Benutzen Sie das Trampolin nicht, wenn Sie Alkohol oder Medikamente eingenommen haben.
- Entfernen Sie vor der Benutzung des Trampolins alle harten oder scharfen Gegenstände, die Sie bei sich tragen.
- Steigen Sie kontrolliert und vorsichtig auf und vom Trampolin. Springen Sie niemals auf oder vom Trampolin und benutzen Sie das Trampolin niemals zum Springen auf oder in einen anderen Gegenstand.
- Lernen Sie immer zuerst die Grundsprünge und beherrschen Sie jeden einzelnen Sprung, bevor Sie zu schwierigeren Sprüngen übergehen. Schlagen Sie im Abschnitt Grundlegende Fähigkeiten nach, um die Grundlagen zu lernen.
- Zum Stoppen des Sprungs biegen Sie Ihre Knie, wenn Sie mit den Füssen auf der Matte landen.

- Behalten Sie während des Springens auf dem Trampolin immer die Kontrolle. Ein kontrollierter Sprung ist ein Sprung, bei dem Sie am gleichen Punkt starten und landen. Wenn Sie irgendwann das Gefühl haben, die Kontrolle zu verlieren, versuchen Sie den Sprung zu stoppen.
- Springen Sie nicht über längere Zeit oder mehrfach hintereinander sehr hoch.
- Richten Sie Ihre Augen auf die Matte, um die Kontrolle zu behalten. Anderenfalls könnten Sie das Gleichgewicht oder die Kontrolle verlieren.
- Lassen Sie niemals mehr als eine Person gleichzeitig auf das Trampolin.
- Bei der Benutzung des Trampolins durch Kinder muss immer eine Aufsichtsperson dabei sein.

AUFSICHTSPERSONEN

Machen Sie sich mit den Grundsprüngen und Sicherheitshinweisen vertraut. Setzen Sie zur Vermeidung bzw. Verringerung des Verletzungsrisikos alle Sicherheitsregeln durch und stellen Sie sicher, dass neue Springer die Grundsprünge lernen, bevor sie schwierigere, fortgeschrittenere Sprünge versuchen.

- Alle Springer müssen beaufsichtigt werden, unabhängig von den Fähigkeiten und dem Alter.
- Das Trampolin niemals benutzen, wenn es nass, beschädigt, schmutzig oder abgenutzt ist. Das Trampolin sollte überprüft werden, bevor irgendein Springer mit dem Springen beginnt.
- Halten Sie alle Gegenstände, die den Springer beeinträchtigen könnte, vom Trampolin entfernt. Achten Sie darauf, was über, unter und um das Trampolin herum ist.
- Das Trampolin sollte gesichert werden, wenn es nicht benutzt wird, um die unbefugte Benutzung und die Benutzung ohne Aufsicht zu verhindern.

LEHRPLAN

Die folgenden Lektionen werden zum Lernen der grundlegenden Schritte und Sprünge vorgeschlagen, bevor zu schwierigeren, komplizierteren Sprüngen übergegangen wird. Lesen und verstehen Sie alle Sicherheitshinweise, bevor Sie tatsächlich auf das Trampolin steigen und es benutzen. Außerdem sollte zwischen der Aufsichtsperson und dem Schüler eine vollständige Diskussion und Vorführung von Körperbewegungen und Trampolin-Sicherheitshinweisen stattfinden.

Lektion 1

A. Vorführung der richtigen Techniken zum Auf- und Absteigen
B. Vorführung und Übung der Grundsprünge
C. Stoppen (Siehe Sprung-Vorführung) mit Übung. Lernen, auf Befehl zu stoppen.
D. Hände- und Knie-Vorführung und Übung. Der Schwerpunkt sollte auf der Vier-Punkt-Landung und der Anordnung liegen.

Lektion 2

A. Wiederholung und Übung der in Lektion 1 gelernten Techniken.
B. Knie-Sprung-Vorführung und Übung. Lernen Sie, auf die Knie herunter und wieder hoch zu gehen, bevor Sie versuchen, eine halbe Drehung nach links und rechts zu machen.
C. Sitz-Sprung-Vorführung und Übung. Lernen Sie den grundlegenden Sitzsprung und schließen Sie dann einen Kniesprung und die Hände und Knie an;
D. Wiederholung.

Lektion 3

A. Wiederholung und Übung der in den vorhergehenden Lektionen gelernten Fähigkeiten und Techniken.
B. Nach vorne Fallen – Zur Vermeidung von Verbrennungen an der Matte und zum Lehren der Position „Nach vorne Springen“, sollten alle Schüler angehalten werden, die Bauchlage (Gesicht nach unten auf den Boden) einzunehmen, während der Trainer die Positionen auf Fehler untersucht, die zu Verletzungen führen könnten.

C. Starten Sie mit dem Hände- und Knie-Sprung und gehen Sie dann in die Bauchlage, dann auf die Matte und kehren Sie zurück auf die Füße.
D. Üben Sie Hände- und Knie-Sprung, nach vorne Springen, zurück auf die Füße, Sitzsprung, zurück auf die Füße, Sitzsprung und zurück auf die Füße, bis Sie Routine darin haben.

Lektion 4

A. Wiederholung und Übung der in den vorhergehenden Lektionen gelernten Fähigkeiten und Techniken.
B. Halbe Drehung
   i. Starten Sie mit der Position Nach vorne Fallen und wenn Sie die Matte berühren, drücken Sie sich mit den Armen entweder nach links oder nach rechts ab und drehen Sie Kopf und Schultern in die gleiche Richtung.
   ii. Achten Sie darauf, dass Sie während der Drehung den Rücken parallel zur Matte und den Kopf hoch halten.
   iii. Landen Sie nach der Drehung in der Position Nach vorne Fallen.

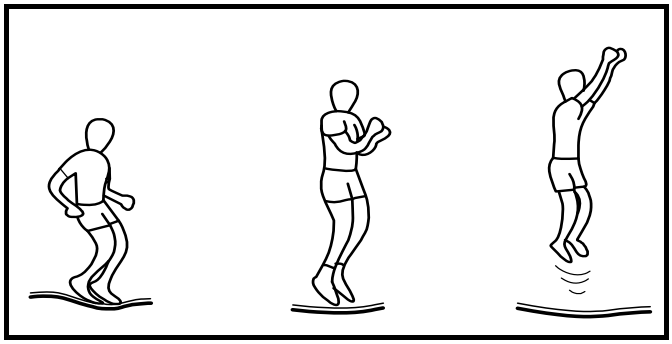
Nach dem Beenden dieser Lektion hat der Schüler eine Grundlage in Trampolinsprüngen. Springer sollten ermuntert werden, Ihre eigenen Kombinationen zu versuchen und zu entwickeln, wobei besonders auf deren Kontrolle und Form geachtet werden sollte.

Zur Ermunterung der Schüler, Kombinationen zu entwickeln, kann das Spiel „SPRUNG“ gespielt werden. In diesem Spiel zählen die Spieler von 1 bis X. Spieler Eins startet mit einer Kombination. Spieler Zwei wiederholt den Sprung von Spieler Eins und fügt einen Sprung hinzu. Die Spieler müssen die Kombination in der richtigen Reihenfolge machen. Der erste Spieler, der einen Fehler macht, erhält den Buchstaben „S“. Das Spiel endet, wenn jemand das Wort „SPRUNG“ sagt. Der letzte verbleibende Springer ist der Gewinner! Während des Spiels ist es wichtig, die Kombinationen kontrolliert durchzuführen und keine schwierigen Sprünge zu machen, die Sie noch nicht beherrschen.

Kontaktieren Sie einen geprüften Trampolinlehrer, um Ihre Trampolinfähigkeiten weiter auszubauen.

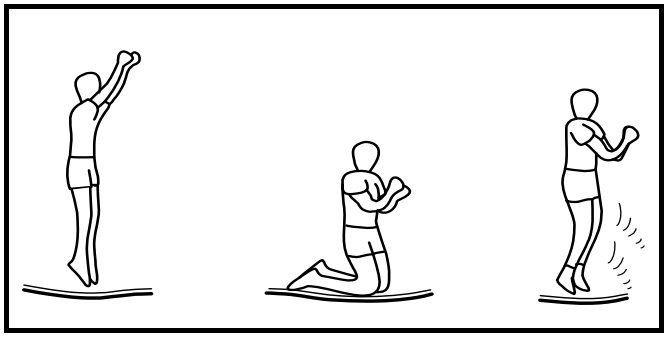
GRUNDLEGENDE TRAMPOLINSPRÜNGE

GRUNDSPRUNG



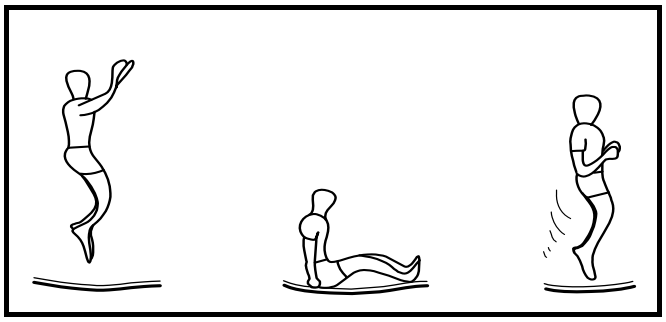
1. Starten Sie aus dem Stand, Füße schulterbreit auseinander, Kopf aufrecht und die Augen auf die Matte gerichtet.
2. Schwingen Sie die Arme kreisförmig nach vorne und oben.
3. Bringen Sie mitten in der Luft die Füße zusammen und zeigen Sie mit den Zehen nach unten.
4. Halten Sie die Füße beim Landen auf der Matte schulterbreit auseinander.

KNIESPRUNG



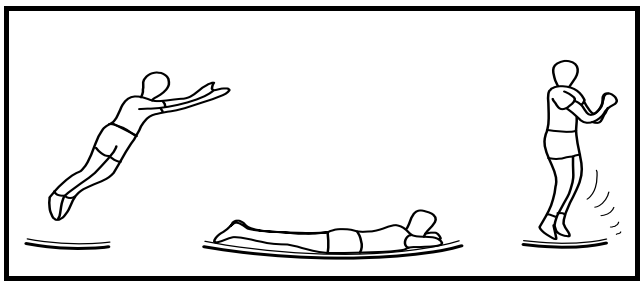
1. Starten Sie mit dem Grundsprung und springen Sie dabei niedrig.
2. Landen Sie mit geradem Rücken und aufrechtem Körper auf den Knien und halten Sie mit Ihren Armen das Gleichgewicht.
3. Springen Sie in die grundlegende Sprungposition zurück, indem Sie die Arme nach oben schwingen.

SITZSPRUNG



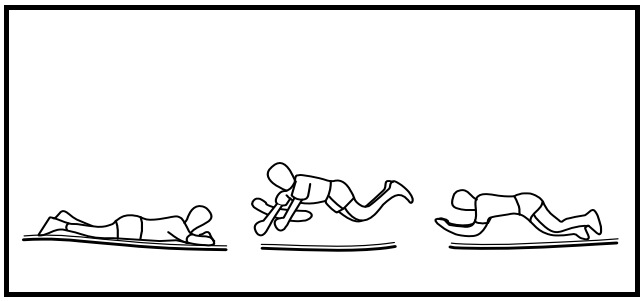
1. Landen Sie in einer flach sitzenden Position.
2. Platzieren Sie die Hände auf die Matte neben der Hüfte und halten Sie die Ellenbogen locker.
3. Kehren Sie in die aufrechte Position zurück, indem Sie sich mit den Händen abdrücken.

NACH-VORNE-SPRINGEN



1. Starten Sie mit einem niedrigen Sprung.
2. Landen Sie in der Bauchlage (Gesicht nach unten) und halten Sie die Hände und Arme ausgestreckt nach vorne auf der Matte.
   Drücken Sie sich mit den Armen von der Matte ab, um in den Stand zurückzukehren.

180-GRAD-SPRUNG



1. Starten Sie in der Bauchlage.
2. Drücken Sie sich mit dem rechten oder linken Arm ab (abhängig davon, in welche Richtung Sie sich drehen möchten).
3. Strecken Sie Kopf und Schultern in die gleiche Richtung und halten Sie den Rücken parallel zur Matte und den Kopf nach oben.
4. Landen Sie in der Bauchlage und Kehren Sie in den Stand zurück, indem Sie sich mit den Armen abdrücken.

⚠WARNUNG:

BEGINNEN SIE IHREN SPRUNG IMMER IN DER MITTE DER MATTE.
WENN SIE MEHR ALS 30CM AUSSERHALB DER MITTE DER TRAMPOLINMATTE LANDEN, STOPPEN SIE SOFORT IHREN SPRUNG!!
STARTEN SIE IHREN SPRUNG ERNEUT VON DER MITTE DER MATTE AUS!

AUFSTELLEN DES TRAMPOLINS

Der Freiraum über dem Trampolin muss mindestens 7,3 m hoch sein. Bezüglich des seitlichen Freiraums stellen Sie bitte sicher, dass keine gefährlichen Gegenstände wie Äste, andere Freizeitgeräte (z.B. Schaukel, Swimmingpool), Stromkabel, Wände, Zäune etc. in der Nähe des Trampolins sind.

Achten Sie zur sicheren Benutzung des Trampolins bei der Auswahl des Aufstellplatzes auf Folgendes:

- Stellen Sie sicher, dass es auf einer ebenen Fläche aufgestellt ist
- Der Bereich gut beleuchtet ist
- Keine Hindernisse unter dem Trampolin sind

Wen Sie diesen Hinweisen nicht folgen, erhöhen Sie die Gefahr, dass sich jemand verletzt.

ANLEITUNG ZUM ZUSAMMENBAU

Für den Zusammenbau dieses Trampolins benötigen Sie nur unser im Lieferumfang enthaltene spezielles Federspannwerkzeug. Dieses Trampolin kann in Zeiten, in denen es nicht benutzt wird, einfach auseinandergebaut und verstaut werden. **Bitte lesen Sie die Anleitung zum Zusammenbau, bevor Sie damit beginnen. Es wird empfohlen, dass dieses Produkt von mindestens 2 Personen zusammengebaut wird.**

VOR DEM ZUSAMMENBAU

Schlagen Sie auf dieser Seite die Teilebeschreibung und Teilenummern nach. Zu Ihrer Erleichterung werden diese Beschreibungen und Nummern in den Schritten für den Zusammenbau verwendet.

Stellen Sie sicher, dass Sie alle aufgeführten Teile haben. Schlagen Sie auf dieser Seite nach, wie Sie Teile erhalten, wenn Sie welche vermissen sollten.

Verwenden Sie während des Zusammenbaus **bitte Handschuhe**, um Handverletzungen durch Quetschkanten zu vermeiden.

TEILELISTE

BEZUGSNR.	BESCHREIBUNG	305 cm	366 cm	430 cm
1	Sprungmatte, mit angenähten Ösen	1	1	1
2	Rahmenpolsterung/Randabdeckung	1	1	1
3	Oberer Holm mit Beinstutzen	4	4	4
4	Oberer Holm	4	4	4
5	Sockel/Fuß	4	4	4
6	Vertikale Beinverlängerung	8	8	8
7	Galvanisierte Federn	64	72	88
8	Federspanner	1	1	1
9	Gumminoppen	8	8	8
10	Anteilung	1	1	1

DENKEN SIE DARAN, WÄHREND DES ZUSAMMENBAUS HANDSCHUHE ZU TRAGEN, UM QUETSCHUNGEN ZU VERMEIDEN.
ES SIND MINDESTENS 2 PERSONEN FÜR DEN ZUSAMMENBAU DES TRAMPOLINS ERFORDERLICH.

ANLEITUNG ZUM ZUSAMMENBAU

SCHRITT 1 – Rahmenaufbau

Für den Zusammenbau des Rahmens sind insgesamt 20 Rohrteile erforderlich. Alle Teile mit derselben Teilenummer sind untereinander austauschbar und haben keine linke oder rechte Ausrichtung.
Schieben Sie zum Verbinden der Teile einfach das dünnere Ende eines Rohres in das breitere Ende eines anderen Rohres. Diese Anschlüsse werden Verbindungspunkte genannt.

Legen Sie alle Teile wie in ABBILDUNG 1 dargestellt aus.

A. Legen Sie alle Rahmenteile wie dargestellt aus.
   Achten Sie bitte in diesem Schritt besonders auf die Reihenfolge.
B. Sie müssen die folgenden Teile haben:
   1. Oberer Holm mit Beinstutzen (#3 , 4 Stück)
   2. Oberer Holm (#4, 4 Stück)
   3. Sockel (#5 , 4 Stück)

ABBILDUNG 1

SCHRITT 2 – Zusammenbau der Auflagerung

Schieben Sie alle vertikalen Beinverlängerungen (#6) in den Sockel (#5), wie in ABBILDUNG 2 dargestellt.

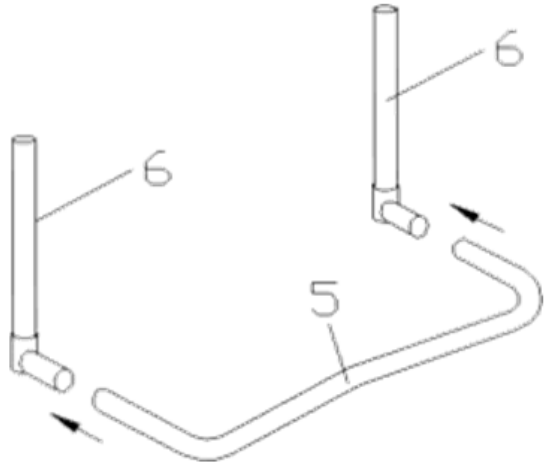


ABBILDUNG 2

SCHRITT 3 – Zusammenbau der oberen Holme

A. Bei diesem Schritt sind zwei Personen zum Zusammenbau des Trampolins erforderlich.

Heben Sie eine der Auflagerungsbaugruppen aus Schritt 2 in die vertikale Position. Stecken Sie den oberen Holm mit Beinsockel in ein Ende der Auflagerungsbaugruppe. Stecken Sie das entgegengesetzte Ende des oberen Holms mit Beinsockel in eine zweite Auflagerungsbaugruppe, wie in ABBILDUNG 3 dargestellt.
Wiederholen Sie diesen Schritt, bis alle Auflagerungsbaugruppen an den oberen Holmen mit Beinsockel befestigt sind.

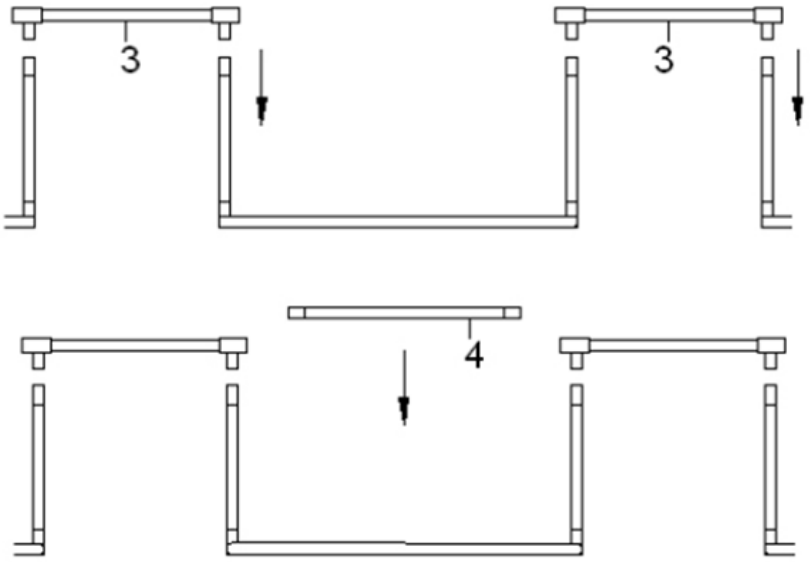


ABBILDUNG 3

B. Befestigen Sie den oberen Holm (#3/#4) in den Lücken zwischen den vertikalen Beinverlängerungen, indem Sie diese in die Aussparungen wie in ABBILDUNG 4 dargestellt stecken.

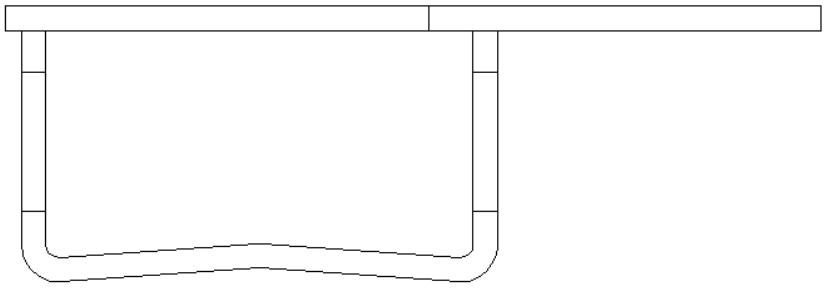


ABBILDUNG 4

SCHRITT 4 – Befestigung der Trampolinmatte

A. Legen Sie die Trampolinmatte (#1) in den Rahmen. Dabei müssen das UltraFit Logo wie in ABBILDUNG 5 dargestellt nach oben schauen.

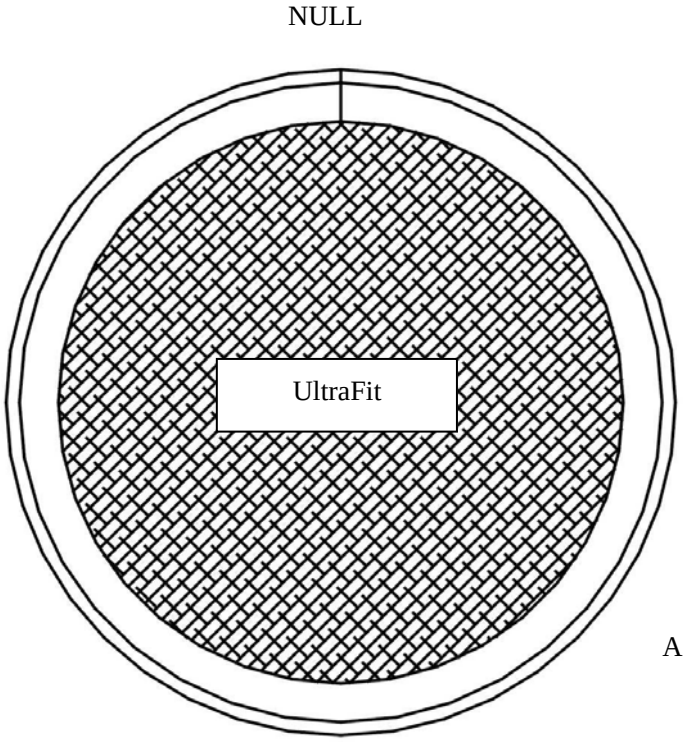


ABBILDUNG 5

B. Insgesamt sind beim Jumper 305 -> 64 Dreieck-Ringe an der Matte angenäht und 64 Löcher im Rahmen an den Oberen Holmen. Beim Jumper 366 sind es 72 Dreieck-Ringe und 72 Löcher in den Rahmen, und beim Jumper 430 sind es 88 Ringe und 88 Löcher. Keine dieser Ringe oder Löcher sind nummeriert. Folgen Sie daher bitte sorgfältig den Anleitungen, um eine richtige Montage zu gewährleisten.

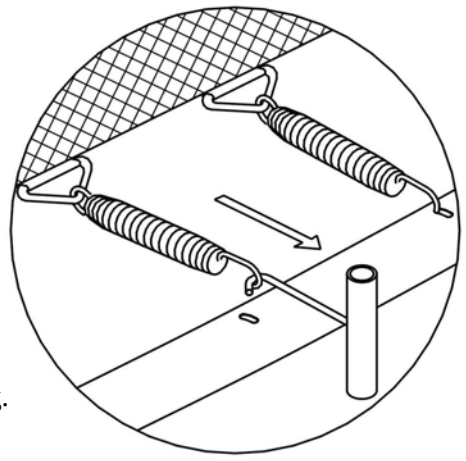
C. Wählen Sie einen beliebigen Punkt am Rahmen aus den Oberen Holmen (nennen Sie diesen NULL), wie in ABBILDUNG 5 dargestellt.

Zuerst befestigen Sie die Feder (#7) in der Richtung und Winkel (wie gezeigt) zum Hauptrahmen. Die Federn passen nur in eine Richtung, also wenden Sie bitte keine Gewalt an. Nachdem Sie den Haken der Feder im Hauptrahmen befestigt haben, drehen Sie die Feder in Richtung zur Matte wie unten gezeigt. Benutzen Sie das speziell beigelegte Werkzeug um die Federn und die Matte zusammenzuziehen und die Haken am Rahmen zu befestigen. Bitte merken Sie sich den Nullpunkt, da Sie diesen Punkt später benutzen um die Federn zu anzubringen.

ANLEITUNG ZUM SPANNEN DER FEDERN

VORSICHT

- Für diesen Schritt sind zwei Erwachsene erforderlich.
- VORSICHT – Bringen Sie bitte, während Sie die Federn anbringen, nicht Ihre Hände, Beine oder Körper in die Nähe der Verbindungspunkte. Die Verbindungspunkte können zu Quetschstellen werden, da sich das Trampolin spannt.
- Tragen Sie zum Schutz Ihrer Hände schwere Arbeitshandschuhe.
- Benutzen Sie ausschließlich das mitgelieferte spezielle Federspannwerkzeug.



D. Zählen Sie beim Jumper 305 -> 32 Löcher (Jumper 366 -> 36; Jumper 430 -> 44) an den Oberen Holmen und den entsprechenden Ösen, um zu Punkt 32 beim Jumper 305 (Jumper 366 -> 36; Jumper 430 -> 44) zu gelangen. Befestigen Sie an diesem Punkt eine Feder, wie in ABBILDUNG 6 dargestellt. Dies ist nun Punkt B.

E. Zählen Sie beimJumper 305 -> 16 Löcher von Punkt NULL an den Oberen Holmen und den entsprechenden Ösen, um zu Punkt 16 zu gelangen. Befestigen Sie an diesem Punkt eine Feder, wie in ABBILDUNG 6 dargestellt. Beim Jumper 366 zählen Sie bitte 18 Löcher um zu Punkt 18 zu gelangen und beim Jumper 430 -> 22 Löcher weiter um zu Punkt 21 zu gelangen. Dies ist nun Punkt A

F. Zählen Sie für das Jumper 305 -> 16 Löcher von Punkt B an den Oberen Holmen und den entsprechenden Dreieck-Ringen weiter, um zu Punkt C zu gelangen. Für das Jumper 366 zählen Sie bitte entsprechend 18 Löcher von Punkt B weiter und für das Jumper 430 -> 22 Löcher. Befestigen Sie an diesem Punkt eine Feder, wie in ABBILDUNG 6 dargestellt. Zu diesem Zeitpunkt sollten Sie 4 Federn an den Punkten NULL, A, B und C befestigt haben. Diese gleichmäßige Verteilung der Spannung ist wichtig für den richtigen und einfachen Zusammenbau der Trampolinmatte, wie in ABBILDUNG 6 dargestellt.

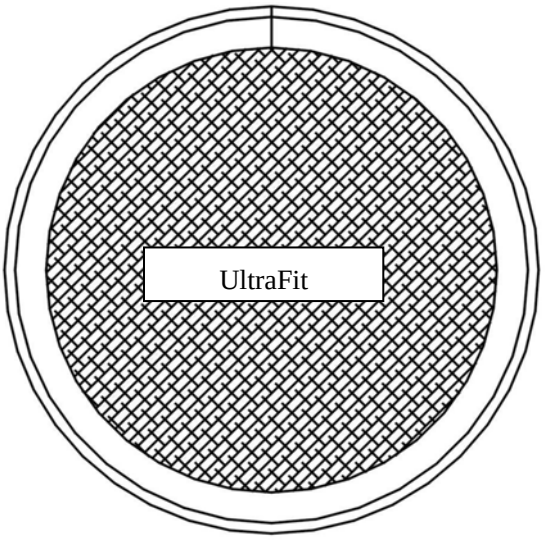


ABBILDUNG 6

G. Befestigen Sie alle beim Jumper 305 alle 8 Löcher bzw. an den entsprechenden Ösen eine Feder, beim Jumper 366 alle 9 bzw. beim Jumper 430 alle 11 Löcher eine Feder. Zur gleichmäßigen Verteilung der Spannung und einem einfacheren Zusammenbau sollten die Federn jeweils auf den gegenüberliegenden Seiten der Matte des Rahmens angebracht werden, d.h. erst A_1 und dann C_1, B_1 dann D_1, etc. Zusätzlich zu den vorher befestigten Federn sollten Sie Federn bei NULL, A_1, A, B_1, B, C_1, C und D_1 haben, wie in ABBILDUNG 7 dargestellt.

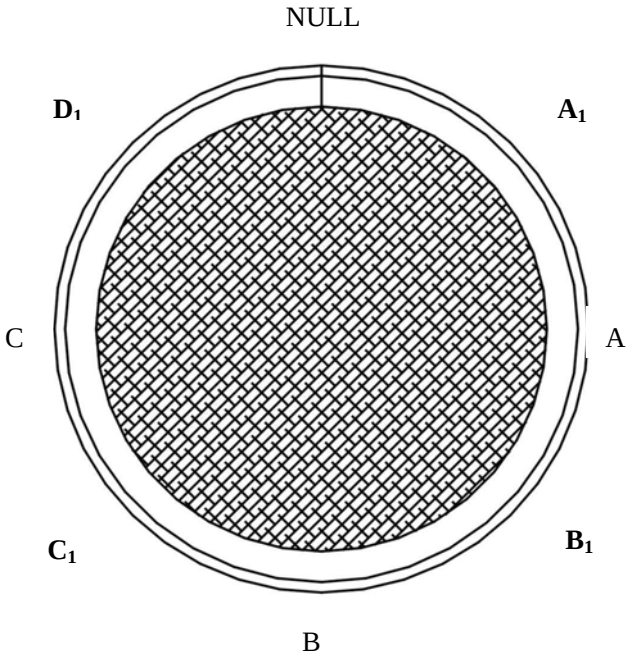


ABBILDUNG 7

H. <u>Jumper 305</u>

Befestigen Sie an Loch 4 bzw. der entsprechenden Öse eine Feder und von dort aus wieder alle 8 Löcher eine Feder. Zur gleichmäßigen Verteilung der Spannung und einem einfacheren Zusammenbau sollten die Federn jeweils auf den gegenüberliegenden Seiten der Matte/ des Rahmens angebracht werden, d.h. erst 4 dann 36, 12 dann 44, etc Zusätzlich zu den vorher befestigten Federn sollten Sie Federn bei 4, 12, 20, 28, 36, 44, 52 und 60 angebracht haben.

<u>Jumper 366</u>

Befestigen Sie an Loch 5 bzw. der entsprechenden Öse eine Feder und von dort aus wieder alle 9 Löcher eine Feder. Zur gleichmäßigen Verteilung der Spannung und einem einfacheren Zusammenbau sollten die Federn jeweils auf den gegenüberliegenden Seiten der Matte/ des Rahmens angebracht werden, d.h. erst 5 dann 41, 14 dann 50, etc Zusätzlich zu den vorher befestigten Federn sollten Sie Federn bei 5, 14, 23, 32, 41, 50, 59 und 68 angebracht haben.

<u>Jumper 430</u>

Befestigen Sie an Loch 6 bzw. der entsprechenden Öse eine Feder und von dort aus wieder alle 11 Löcher eine Feder. Zur gleichmäßigen Verteilung der Spannung und einem einfacheren Zusammenbau sollten die Federn jeweils auf den gegenüberliegenden Seiten der Matte/ des Rahmens angebracht werden, d.h. erst 6 dann 50, 17 dann 61, etc Zusätzlich zu den vorher befestigten Federn sollten Sie Federn bei 6, 17, 28, 39, 50, 61, 72 und 83 angebracht haben.

I. Befestigen Sie nun alle 4 Löcher bzw. den entsprechenden Ösen, eine Feder. Zur gleichmäßigen Verteilung der Spannung und einem einfacheren Zusammenbau sollten die Federn jeweils auf den gegenüberliegenden Seiten der Matte/ des Rahmens angebracht werden.

J. Befestigen Sie dann die übrigen Federn, indem Sie die gleiche Methode des Abzählens gleicher Löcher anwenden.

VORSICHT:

Wenn Sie feststellen, dass Sie sich verzählt haben, zählen sie nach und entfernen oder befestigen Sie die erforderlichen Federn, um die erforderliche Anzahl an Federn zu erhalten.

Befestigung des Rahmenpolsters

WARNUNG

Benutzen Sie das Trampolin niemals, ohne dass das Rahmenpolster befestigt ist. Binden Sie das Rahmenpolster vor jeder Benutzung richtig nach unten!!

Achten Sie darauf, dass das Sicherheitspolster des Trampolins sicher am Trampolin platziert ist.

SCHRITT 5

A. Legen Sie das Sicherheitspolster (#2) über das Trampolin, so dass die Federn und der Stahlrahmen bedeckt sind. Achten Sie bitte darauf, dass das Sicherheitspolster alle Metallteile bedeckt. Bringen Sie die elastischen Bänder an, wie in ABBILDUNG 8 dargestellt, indem Sie die Bänder abwechselnd über den Beinsockel ausrichten.

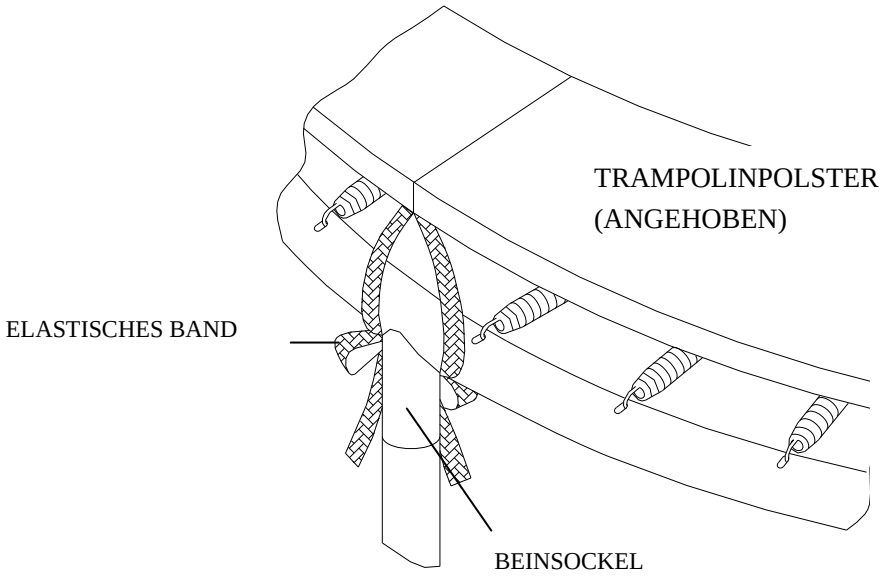


ABBILDUNG 8

B. Ziehen Sie die elastischen Bänder, die nicht über den Beinsockeln liegen, fest, um sicherzustellen, dass das Sicherheitspolster den Rahmen bedeckt. Binden Sie die Bänder über den Oberen Holmen, wie in ABBILDUNG 9 dargestellt.

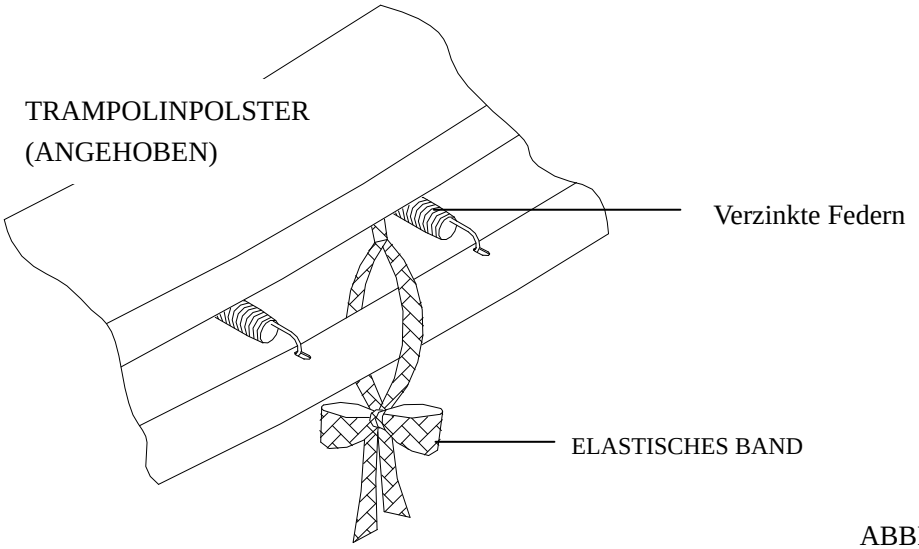


ABBILDUNG 9

Führen Sie eine vollständige Überprüfung des Trampolins durch, um sicherzustellen, dass alle Teile angebracht und richtig befestigt sind.

Lesen Sie diese Gebrauchsanleitung vollständig und stellen Sie sicher, dass alle Springer alle in dieser Gebrauchsanleitung und auf den verschiedenen Warnzeichen gedruckten Sicherheitshinweise vollständig verstehen. Unterrichten Sie alle Springer in den in dieser Gebrauchsanleitung beschriebenen grundlegenden Sprüngen.

WICHTIGER HINWEIS: Achten Sie vor der Benutzung des Trampolins darauf, dass das Rahmenpolster richtig am Rahmen befestigt ist und es den Rahmen und alle Federn vollständig bedeckt. Benutzen Sie das Trampolin nicht, wenn auch nur eine Feder oder ein Dreieck-Ring beschädigt ist oder fehlt.

DIE ANLEITUNGEN ZUR PFLEGE UND WARTUNG MÜSSEN VOR DER BENUTZUNG DES TRAMPOLINS SORGFÄLTIG GELESEN WERDEN!

AUSEINANDER BAUEN

Folgen Sie zum Auseinanderbauen einfach den SCHRITTEN 1 bis 6 in umgekehrter Reihenfolge, bis Sie die Verkleidung auseinandergebaut haben.

⚠ WARNUNG

PFLEGE UND WARTUNG

Dieses Trampolin wurde mit Qualitätsmaterialien und handwerklichem Können entworfen und hergestellt. Wenn es richtig gepflegt und gewartet wird, dient es allen Springern jahrelang zum Üben, Spaß und Vergnügen sowie ein geringeres Verletzungsrisiko. Bitte folgen Sie den folgenden Anleitungen:

Dieses Trampolin ist dafür geeignet, einer bestimmten Menge an Gewicht und Benutzung zu widerstehen. Stellen Sie bitte sicher, dass immer nur eine Person gleichzeitig das Trampolin benutzt. Springer sollten während der Benutzung des Trampolins entweder Socken oder Gymnastikschuhe tragen oder barfuss sein. Seien Sie sich bewusst, dass während der Benutzung des Trampolins KEINE Straßen- oder Tennisschuhe getragen werden sollten. Zur Vermeidung von Schnitten und anderen Schäden an der Trampolinmatte dürfen keine Tiere auf die Matte. Springer dürfen während der Benutzung des Trampolins auch keine scharfen Gegenstände bei sich haben. Es dürfen niemals irgendwelche scharfen oder spitzen Gegenständen in der Nähe der Trampolinmatte sein.

Überprüfen Sie das Trampolin vor jeder Benutzung auf eine Abnutzung der Matte und lockere oder fehlende Teile. Unter bestimmten Umständen kann sich das Risiko einer Verletzung erhöhen, insbesondere bei:

- Einstiche, Risse oder Löcher in der Trampolinmatte.
- Eine durchhängende Trampolinmatte
- Eine lockere Naht oder irgendein Verschleiß der Matte
- Verbogene oder gebrochene Rahmenteile, wie z.B. Beine
- Zerbrochene, fehlende oder beschädigte Federn
- Beschädigte, fehlende oder ungenügend befestigte Rahmenpolster
- Vorsprünge jeglicher Art (insbesondere scharfkantige) an Rahmen, Federn oder Matte

FALLS SIE IRGENDEINE DER VORSTEHENDEN BEDINGUNGEN ODER ETWAS ANDERES, DAS IHRER MEINUNG NACH ZU IRGENDEINEM SCHADEN AN EINEM BENUTZER FÜHREN KÖNNTE, ANTREFFEN, MUSS DAS TRAMPOLIN AUSEINANDERGEBAUT ODER AUSSER DIENST GESTELLT WERDEN, BIS DAS/DIE PROBLEM(E) GELÖST IST/SIND.

WIND

Im Fall von starkem Wind kann das Trampolin weggeblasen werden. Wenn Sie starken Wind erwarten, muss das Trampolin unter einen überdachten Bereich gestellt oder auseinandergebaut werden. Eine andere Möglichkeit ist, den runden, äußeren Teil (oberer Rahmen) des Trampolins mithilfe von Seilen und Pflöcken am Boden zu befestigen. Für eine sichere Befestigung müssen mindestens drei (3) Verbindungen nach unten gemacht werden. Sichern Sie nicht nur die Füße des Trampolins am Boden, da diese aus den Rahmenhalterungen gezogen werden können.

BEWEGEN DES TRAMPOLINS

Zum Bewegen des Trampolins sind zwei Personen erforderlich. Alle Verbindungspunkte müssen mit einem witterungsbeständigem Band, z.B. Isolierband, umwickelt und gesichert werden. Dies hält den Rahmen während der Bewegung intakt und verhindert, dass sich die Verbindungspunkte verschieben und trennen. Heben Sie das Trampolin zum Bewegen etwas vom Boden und halten Sie es horizontal. Für alle anderen Arten von Bewegung muss das Trampolin auseinandergebaut werden.

TRAMPOLIN Jumper 305/366/430

GARANTIESCHEIN

Sollte ein Garantiefall eintreten,
kontaktieren Sie bitte zuerst unser Service Team

2 Jahre Garantie

Hersteller & Service

Summary GmbH
Feldmannstraße 1
25524 Itzehoe
Germany
Servicerufnummer: 0180 5 014 586
**(0,14 ct/min aus dem deutschen Festnetz,
Mobilfunkhöchstpreis 42 ct/min)**

www.summary-company.com